

Francisco Guerrero in the Jeronymite monastery of Yuste (Cáceres)

RUIZ JIMÉNEZ, JUAN

Real Academia de Bellas Artes de Granada

[0000-0001-8347-0988](https://doi.org/10.5281/zenodo.10393411)

doi.org/10.5281/zenodo.10393411

Abstract

Event about the visit that Francisco Guerrero made to Emperor Carlos V in his retirement from the Jeronymite monastery of Yuste (Cáceres). At that meeting, Guerrero presented motets, chanzonetas and masses to the emperor, one of which was sung in his presence by the monastery's music chapel.

Keywords

mapping Francisco Guerrero , motet , misa (music genre) , chanzoneta (secular song, see also Christmas song) , Francisco Guerrero's manuscript works , secular Spanish works , Francisco Guerrero. *Sacrae cantiones quae vulgo moteta nuncupatur* (1555) [G 4866] , Carlos V (king) , Francisco Guerrero (composer, chapel master) , music chapel of the convent of San Jerónimo (Yuste) , Esteban de Córdoba (tenor) , Juan de Osma (tenor) , Sebastián de Alcalá (tenor) , Miguel Romero (alto) , Antonio de Navalperal (soprano) , Pedro de Molina (alto) , Juan Villamayor (bass, chapel master) , Álvaro Calderón (alto) , Andrés de la Torre (bass) , Juan de Logroño (soprano) , Marcos de Cardona (bass)

Francisco Guerrero visitó al emperador Carlos V en el monasterio jerónimo de Yuste (Cáceres) para presentarle sus últimas composiciones en una fecha sin determinar c. 1557. Dos son los testimonios que tenemos de esta visita. El primero es del clérigo benedictino Prudencio de Sandoval (c. 1552-1620), obispo de Pamplona, en su *Historia de la Vida y hechos del emperador Carlos V... Segunda Parte* (p. 828):

"Presentole un maestro de capilla de Sevilla que yo conocí, que se decía Guerrero, un libro de motetes que él había compuesto y de misas, y mandó que cantasen una misa por él y acabada la misa envió a llamar al confesor y dijole: O hideputa que sutil ladrón es ese Guerrero, que tal paso de fulano y tal de fulano hurtó: de que quedaron todos los cantores admirados que ellos no lo habían entendido hasta que después lo vieron".

Guerrero imprimió en 1555 la colección de motetes *Sacrae cantiones quae vulgo moteta nuncupatur* (Sevilla: Martín de Montedoca, 1555) [G 4866] que contenía probablemente los motetes que llevó en esa visita. Las misas tuvieron que ser manuscritas ya que esta es la referencia más temprana a una obra de este género que conocemos del compositor. El comentario del emperador sugiere una misa parodia, tal vez alguna de las impresas diez años más tarde en París. Los "fulanos" a los que Guerrero "hurtó" probablemente eran Cristóbal de Morales (*Missa Sancta et immaculata*), Guillaume Le Heurteur (*Missa Congratulamini mihi*) o Philippe Verdelot (*Missa Dormendo un giorno*).

El segundo testimonio de la visita de Guerrero a Yuste la proporciona Luís Reial de Gouveia que había estado al servicio de Juan de Silva, IV conde de Portalegre, embajador de Felipe II en la corte portuguesa, el cual debía tener una sólida formación musical ya que habla de sus experiencias como cantor en Lisboa, Toledo y Madrid, acompañando al conde. Nos dice:

"E tienen exzemplos como huã monarca como Carlos quinto estando en São Yuste na vera de Plasença pagando hu mestre da igreja mayor de Seuilha chamado Guerreiro por a li lhe fizera seruiçio da hu libros de miças e chãosonetes, e mandando cantar huã das miças, vio o prior estar o emperador na sua tribuna cantando huã das vozes. E fazendo o compaço, ho que mais ouue e disse que for curiozo leia a sua caroniqua".

Como vemos, en esta referencia se sustituyen los motetes por las chanzonetas, género que Guerrero ya cultivaba desde su juventud, sin que en ninguno de los dos casos se puedan precisar exactamente cuáles serían las obras que el compositor presentó al emperador, el cual, a tenor de ambas crónicas tenía una sólida formación musical.

Conocemos los músicos que debieron interpretar las obras de Francisco Guerrero. Se trataba de una serie de monjes jerónimos seleccionados entre los mejores cantores de los distintos monasterios de la orden: Esteban de Córdoba, tenor, de Alcira; Juan de Osma, tenor, de Nuestra Señora de Prado; Sebastián de Alcalá, tenor, y Miguel Romero, contralto, de Santa Engracia de Zaragoza; Antonio de Navalperal, tiple, Pedro de Molina, contralto, y Juan Villamayor, bajo y maestro de capilla, del Parral (Segovia); Álvaro Calderón, contralto, de San Jerónimo de Zamora; Andrés de la Torre, bajo, de Santa Catalina de Talavera; el tiple Juan de Logroño, de La Estrella y Marcos de Cardona, bajo, de San Jerónimo de La Murtra (Badalona, Barcelona).

Source:

Sandoval, Prudencio, *Historia de la Vida y hechos del emperador Carlos V... Segunda Parte*. Pamplona: Bartolomé París, 1614, 828.

Bibliography:

Robledo Estaire, Luis *et al.*, *Aspectos de la cultura musical en la Corte de Felipe II*. Madrid: editorial Alpuerto, 2000, 65. Bouza, Fernando, "Vidas de Palacio. Las biografías manuscritas como manual de Corte", en *Corre manuscrito: una historia cultural del Siglo de Oro*. Madrid: 2001, 236-237.

Vicente, Alfonso de, "Los cargos musicales y las capilla de música en los monasterios de la orden de San Jerónimo (siglos XVI-XIX)". Tesis doctoral. Universidad Complutense, 2010, 637.

Published: 12 Jul 2020 **Modified:** 20 Jan 2025

Referencing: Ruiz Jiménez, Juan. "Francisco Guerrero in the Jeronymite monastery of Yuste (Cáceres)", *Historical soundscapes*, 2020. e-ISSN: 2603-686X.

Resources



Choir of the Jeronymite monastery of Yuste

[External link](#)

I
vn Maestro de capilla de Seuilla, que yo **Abb**
conoci, que se dezia Guerrero, vn libro **558.**
de motetes que el auia conpuesto, y de
missas, y mandò que cantassen vna missa
por el, y acabada la missa embiò a llamar
al confessor, y dixole: O hideputa que so-
ril ladrón es esse Guerrero, que tal passò
de fulano, y tal de fulano hurtò: de que
quedaron todos los cantores admirados,
que ellos no lo auian entendido hasta
que despues lo vieron.

Historia de la Vida y hechos del emperador Carlos V.. Prudencio de Sandoval (1614), fol. 828

[External link](#)



"Kyrie". *Missa Dormendo un giorno*. Francisco Guerrero. *Liber primus missarum* (París, 1566), fol. XCVv

[External link](#)

["http://www.youtube.com/embed/VbYAYkHe31I?iv_load_policy=3&fs=1&origin=http://www.historicalsoundscapes.com"](http://www.youtube.com/embed/VbYAYkHe31I?iv_load_policy=3&fs=1&origin=http://www.historicalsoundscapes.com)

Missa Dormendo un giorno. Francisco Guerrero